muse

M-38 BT

FR Manuel de l'utilisateur
GB User Manual
IT Manual do Utilizador
DE Benutzerhandbuch
ES Manual de instrucciones
PT Manuale di istruzioni
NL Handleiding

FR MICRO SYSTEME CD/MP3 AVEC BLUETOOTH

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

FRONT VIEW

REMARQUES:
- Avant de jeter les piles, consultez votre revendeur car celui-ci peut les reprendre pour les recycler.
- En cas de non-utilisation prolongée de la télécommande, retirez les piles afin d'éviter tout dommage provoqué par une éventuelle fuite d'électrolyte contenue dans celles-ci.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles usagées.
- Ne jetez pas les piles dans le feu !
- N'exposez pas les piles à une chaleur excessive, comme les rayons du soleil, le feu ou d'autres sources de chaleur similaires.

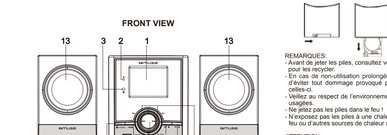
ATTENTION:
Risque d'explosion si les piles n'ont pas été insérées correctement. Remplacez-les uniquement par des piles identiques ou de type équivalent.

MISE EN GARDE
Ne pas ingérer la pile, il y a un risque de brûlure chimique.
(La télécommande livrée avec le produit fait partie du produit utilise une pile de monnaie / pile-bouton. Si la pièce / pile-bouton est avalée, il peut causer des brûlures internes graves en seulement 2 heures et peut être mortel.
Gardez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants.
Si le compartiment des piles ne se ferme pas correctement, cessez d'utiliser le produit et gardez-le à l'écart des enfants.
Si vous pensez que les batteries ont été avalées ou placées à l'intérieur de n'importe quelle partie du corps, cherchez une assistance médicale immédiate.

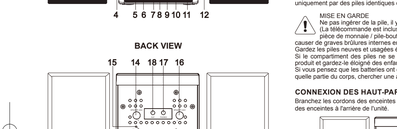
CONNEXION DES HAUT-PARLEURS

Connectez les haut-parleurs DROITE / GAUCHE dans les fentes d'entrée des enceintes à l'arrière de l'unité.

BACK VIEW



TOP VIEW



ALIMENTATION

Cet appareil fonctionne sur courant alternatif 230 AC ~ 50Hz.
Branchez le cordon d'alimentation CA à une prise de courant CA standard.

RÉGLAGE HEURE ET DATE

1. En mode veille, maintenez la touche **CLK** pour passer en mode de réglage de la date et de l'heure, les chiffres des années clignotent.
2. Appuyez sur **|◀◀** / **▶▶|** pour régler la valeur de l'année, appuyez sur **CLK** pour confirmer et les chiffres des mois clignotent
3. Répétez l'étape 2 pour paramétrer consécutive au réglage du mois, de la date, du format de l'heure (affichage 24 ou 12 heures), heures ou minutes et L'heure corrige s'affiche sur l'écran lorsque vous avez terminé le réglage de l'heure et de la date.

REMARQUES:
- Dans un format d'horloge 12H, assurez-vous de bien respecter l'indicateur AM ou PM pour régler l'heure correctement. Si l'indicateur PM est allumé, l'affichage de l'heure est l'après-midi ou le soir.
- La semaine sera réglée automatiquement.

RÉGLAGE DE L'ALARME ET DU MODE DE RÉVEIL

1. En mode arrêt, appuyez et maintenez pendant quelques secondes le **Alarme** ⏰ l'affichage clignote.
2. Appuyez sur **|◀◀** et / ou **▶▶|** pour régler l'heure de réveil
3. Appuyez sur **⏰** puis appuyez sur **|◀◀** ou **▶▶|** pour sélectionner la source du réveil: FM MP3 CD(s) USB AUX IN
4. Appuyez sur la touche **⏰** pour confirme. Les chiffresde niveau du volume de l'alarme apparaissent sur l'écran, appuyez sur **|◀◀** ou **▶▶|** pour régler le niveau du son.
5. Appuyez sur **⏰** pour confirmer, l' indicateur d'alarme s'allume.

Remarque:
- La même procédure s'applique pour l'alarme 2 avec le bouton **⏰**.
- Si vous vous réveillez avec la radio, sélectionnez la station de radio de votre choix, puis appuyez sur la touche **⏰** pour activer la radio avant que l'heure de l'alarme n'arrive. Pour la sélection de station, veuillez consulter « RADIO ».
- Assurez-vous d'avoir placé un disque dans le compartment CD ou insérez une clé USB dans le port USB lorsque vous sélectionnez la source de réveil sur CD ou USB. Si la source de réveil sélectionnée n'existe pas, alors l'unité réglera la sonnerie sur Alarme lorsque l'heure de l'alarme aura été atteinte.

Arrêt de l'alarme :
1 - Répétition de l'alarme
Appuyez sur **SNOOZE**. L'alarme s'arrête et se déclenchera à nouveau 9 minutes plus tard.
2 - Arrêt
Appuyez sur **⏰**. L'alarme se déclenchera à nouveau le jour suivant à la même heure.
3 - Annuler l'alarme
En mode veille, appuyez sur **⏰** pour annuler l'alarme 1 de manière permanente. L'indicateur lumineux d'alarme 1 s'éteint.

Remarque: La même procédure s'applique pour l'alarme 2 avec la touche **⏰**.

COMMANDES AUDIO

1. Appuyez sur le bouton **⏻** pour mettre l'appareil en marche.
2. Appuyez longuement sur la touche **⏻** de l'appareil ou appuyez brièvement sur la touche **⏻** de la télécommande pour éteindre l'unité.
3. La fonction (FM/ CD/ USB/ AUX IN/ BLUETOOTH) est sélectionnée en appuyant sur le bouton **SOURCE** de manière répétée.

Dans un souci d'économie d'énergie, à la fin de la lecture ou bien encore si le volume d'écoute est réglé à un niveau très bas et qu'aucune opération n'est effectuée sur l'appareil pendant une période de 15 minutes celui ci se mettra automatiquement en mode veille.

VOLUME
Appuyez sur la touche **◀◀ –** / **+▶▶** sur l'unité ou sur les touches **V+/- sur la télécommande pour régler le son à un niveau raisonnable. Le niveau sonore s'affichera pendant quelques secondes.

ÉGALISEUR
Appuyez et maintenez répétée sur la touche **ALBUM** pour sélectionner un mode égaliseur: «FX» (Flat), « C » (classique), « Rk (Rock) ou « P » (POP). La sélection s'affichera sur l'écran pendant quelques secondes.

ÉCOUTE DES DISQUES

1. Appuyez sur la touche **⏻** pour mettre l'appareil en marche.
2. Appuyez sur la touche **SOURCE** pour sélectionner le mode CD.
3. Soulevez le plateau du disque.
4. Placez le CD avec l'étiquette vers l'extérieur du compartiment CD et fermer le compartiment.
5. L'indicateur du mode CD s'affiche. La lecture démarre automatiquement.

FONCTIONS DE BASE

Lecture / Pause
Pour interrompre la lecture temporairement, appuyez sur la touche **▶II**.
Pour reprendre la lecture, appuyez sur cette touche de nouveau.

STOP
Appuyez longuement sur la touche **■** sur l'unité ou appuyez brièvement sur la touche **■** sur la télécommande pour arrêter la lecture (Le nombre total de pistes s'affichera sur l'écran).

Sélection d'un fichier
1. Appuyez une fois sur la touche **▶▶|** pour passer à la plage suivante ou appuyez plusieurs fois pour sauter plusieurs pages.
2. Appuyez une fois sur la touche **|◀◀** pour revenir au début de la plage en cours ou appuyez plusieurs fois pour revenir aux pages précédentes.

Recherche rapide arrière / avant
Tenez la touche **|◀◀** / **▶▶|** appuyée. Le disque CD/ USB recherchera à grande vitesse dans la direction avant ou arrière. La lecture normale reprendra lorsque vous relâcherez la touche.

Sélectionner un répertoire (MP3 uniquement)
- Appuyez sur la touche **ALBUM**- de la télécommande pour lire la première piste du répertoire suivant (en disque ou clé USB).
- Appuyez sur la touche **ALBUM**- de la télécommande pour lire la première piste du répertoire précédent (en disque ou clé USB).

Remarque: Les icônes lumineuses du MP3 s'allument lors de la lecture de fichiers MP3.

ÉCOUTE D'UN PERIPHERIQUE USB

LECTURE USB
1. Appuyez sur la touche **⏻** pour mettre l'appareil en marche.
2. Connectez le périphérique USB dans le port USB.
3. Appuyez sur la touche **SOURCE** pour sélectionner le mode USB. La lecture démarre automatiquement.

Remarques:
- La norme total de fichiers MP3 sur l'appareil USB ne doit pas dépasser 999.
- L'appareil USB ne peut pas contenir plus de 99 répertoires.
- La durée de lecture peut prendre quelques secondes ou plus en fonction de la quantité de fichiers MP3 et de dossiers USB sur l'appareil.
- N'insérez rien d'autre qu'un périphérique USB dans le port prévu à cet effet. Vous risquerez d'abîmer l'appareil.
- Le port USB ne doit pas être directement connecté à un ordinateur: cela pourrait endommager l'appareil.
- Il existe sur le marché de nombreux modèles de clés USB et de lecteurs MP3. Nous ne pouvons garantir une compatibilité avec tous les formats. Merci d'utiliser un autre périphérique USB si le vôtre ne fonctionne pas.

RADIO

Écoute de la radio
1. Appuyez sur la touche **⏻** pour mettre l'appareil en marche.
2. Appuyez sur la touche **SOURCE** pour sélectionner le mode radio FM. L'indicateur « FM" s'affiche sur l'écran.
3. Utilisez ensuite le bouton de tuning pour atteindre la station de votre choix.
4. Réglez le volume par **◀◀ –** ou **+▶▶** au niveau désiré.

Remarques
- Pour une qualité radio FM optimale, étendez l'antenne.
- Lors de la réception d'une station stéréo, l'indicateur « STEREO » s'affiche.

MODES DE LECTURE (CD/MP3)

Appuyez sur la touche **P. MODE** à plusieurs reprises pour choisir différentes sortes de modes de lecture dans l'ordre suivant:

Pour les CD audio: Répéter un ➡ Répéter Tout ➡ Aléatoire ➡ Normal

Pour les fichiers MP3: Répéter un ➡ Répéter le dossier ➡ Répéter tout ➡ Aléatoire ➡ Normal

Répéter un → Pour répéter la piste en cours de lecture, l'indicateur « REP » s'allumera.
Répéter tout → Pour répéter toutes les pistes, l'indicateur de répétition « REP » s'allumera.
Répéter l'album → Pour répéter toutes les pistes de l'album / du dossier enter, l'indicateur de répétition « REP » et « ALL » s'allumeront sur l'écran.
Aléatoire → toutes les pistes seront jouées de manière aléatoire, l'indicateur « RAND » s'allumera.
Normal – lit les pistes dans l'ordre, l'indicateur de répétition « REP » et l'indicateur « RAND » s'éteindront.

Lecture programmée (mode CD / MP3 uniquement)
1. En mode arrêt, appuyez sur la touche **PROG.** L'écran affichera "P 01".
2. Appuyez sur la touche **ALBUM** pour sélectionner le dossier de votre choix et appuyez sur les touches **|◀◀** / **▶▶|** pour sélectionner la piste de votre choix.
3. Appuyez sur la touche **PROG.** pour confirmer
4. Répétez les étapes ci-dessus pour programmer jusqu'à 20 pistes pour les CD et 99 pistes pour les MP3.
5. Appuyez sur le bouton **▶II** pour commencer la lecture programmée.
6. Tenez la touche **■** appuyée une fois sur l'unité ou appuyez sur la touche **■** sur la télécommande une fois pour arrêter la lecture.
7. Pour annuler un programme de lecture: Tenez la touche **■** appuyée deux fois sur l'unité ou appuyez sur la touche **■** deux fois sur la télécommande, l'indicateur «PROG» s'éteindra.

FONCTION BLUETOOTH

Le mot Bluetooth® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

1. Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur la touche **SOURCE** sur l'unité à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'indicateur Bluetooth, L'écran affichera " [illegible] " et l'indicateur Bluetooth commencera à clignoter rapidement.
2. Sur l'appareil Bluetooth, activez le Bluetooth et sélectionnez «MUSE M-38 BT» dans la liste des appareils. (consultez le manuel d'instruction de l'appareil pour les détails de connexion). Si l'appareil Bluetooth vous demande un mot de passe, utilisez '0000'. Certains appareils Bluetooth vous demanderont d'accepter la connexion. L'indicateur Bluetooth à arrêté de clignoter lorsque le couplage a abouti.

Astuce: Si vous souhaitez connecter votre enceinte Bluetooth à un autre appareil Bluetooth, vous devez déconnecter l'appareil actuellement connecté avant de pouvoir suivre les étapes ci-dessus pour établir une nouvelle connexion.
Appuyez sur le bouton **DISPLAY** jusqu'à ce que l'indicateur Bluetooth clignote rapidement pour passer en mode de couplage. Sur l'appareil Bluetooth, activer le Bluetooth et sélectionnez "MUSE M-38 BT" dans la liste des appareils (voir l'étape 2 plus haut)

- Sur certains appareils, comme les ordinateurs, une fois coupléé, vous devrez sélectionner l'unité dans le menu Bluetooth et utiliser comme un dispositif audio (Stéréo) » ou une phrase similaire.
- Le couplage reste intact lorsque l'unité et/ou l'appareil Bluetooth sont amenés hors de portée. Lorsque la portée de connexion active sera rétablie lorsque votre appareil Bluetooth revviendra dans la portée.
- Lorsque vous allumez l'unité, elle essaiera automatiquement de se reconnecter avec le dernier appareil Bluetooth connecté.

Utiliser un appareil Bluetooth
1. Avec une unité coupléé (voir la section précédente), faites fonctionner votre appareil Bluetooth et il diffusera du son par le biais de l'enceinte M-38 BT.
2. Appuyez sur la touche **▶II** pour mettre la lecture en pause. Appuyez à nouveau **▶II** pour reprendre la lecture.
3. Sélectionnez la piste de votre choix avec **|◀◀** / **▶▶|**.
4. Réglez le volume à l'aide des touches de volume **◀◀ –** / **+▶▶**. Vous pouvez également régler le volume sur l'appareil avec lequel vous êtes coupléé.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil "MUSE M-38 BT" est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site www.muse-europe.com

CONNEXION D'UNE SOURCE AUXILIAIRE

1. Branchez votre source auxiliaire (par exemple un lecteur MP3) à la prise AUX IN. (câble non fourni).
2. Appuyez plusieurs fois sur **SOURCE** pour sélectionner le mode AUX in. L'écran affichera "AU".
3. Commencez la lecture de votre source auxiliaire.
4. Réglez le volume au niveau souhaité.
5. Pour arrêter la lecture, débranchez votre source auxiliaire de la prise AUX IN.

UTILISATION D'UN CASQUE / D'ÉCOUTEURS

Tension de sortie maximum ≤ 150 mV
Tension caractéristique large bande ≥ 75 mV
MISE EN GARDE SUR LE NIVEAU DE VOLUME DU CASQUE
Diminuez le volume avant de connecter un casque et augmentez-le ensuite si nécessaire. L'utilisation prolongée d'un casque à un volume élevé peut endommager votre système auditif. Lorsqu'un casque ou des écouteurs sont connectés, les haut-parleurs du lecteur sont désactivés.
Attention: Évitez les niveaux sonores élevés pouvant nuire à votre système auditif.

Afin de réduire les risques de lésions auditives, n'écoutez pas de la musique à un volume élevé pendant longtemps.

MAINTENANCE

Nettoyage
ATTENTION: Déconnectez cet appareil de toute source d'alimentation avant de le nettoyer.
- Utilisez un chiffon doux, propre et sec. Dépoussiérez régulièrement les orifices de ventilation à l'arrière ou sur les côtés de l'appareil.
- L'utilisation de solvants ou de produits abrasifs ou à base d'alcool peut endommager l'appareil.
- Si un objet ou un liquide entre dans l'appareil, débranchez immédiatement ce dernier et faites-le contrôler par un ingénieur agréé.

Remarques sur les disques
- N'utilisez pas de disques de forme irrégulière (exemple: en forme de cœur, octogonaux). L'appareil pourrait présenter des dysfonctionnements.
- Ne placez pas plusieurs disques dans le compartiment.
- N'essayez pas d'ouvrir le compartiment du disque pendant la lecture.
- Ne touchez pas la lentille. Vous pourriez provoquer un dysfonctionnement.
- Si le disque est rayé, sale ou maculé de traces de doigts, l'appareil peut ne pas fonctionner. Avant la lecture, essuyez le disque avec un chiffon. Procédez du centre vers l'extérieur. Ne rangez pas les disques dans des endroits présentant des températures élevées ou une humidité importante. Ils pourraient se déformer. Après la lecture, replacez vos disques dans leur boîtier.
- La capacité de lecture des CD-Rs ou CD-RWs de ce lecteur peut varier en fonction de la qualité du contenu, du graveur de CD, de la vitesse de gravure et du logiciel d'application.

Remarque importante
- Retirez le disque du compartiment si l'appareil doit être transporté.

CARACTÉRISTIQUES

Alimentation: AC 230V ~ 50Hz
Consommation: 11W
Haut-parleur: 4 ohms

FM: 87.5-108MHz
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Fréquence de radio RF (Ressources radios): 2.4 dBm
Version Bluetooth: V5.3
Distance de fonctionnement: Jusqu'à 10 mètres mesurés en espace ouvert (les murs et les structures peuvent affecter la portée de l'appareil)

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ATTENTION: pour réduire le risque de choc électrique, ne pas ouvrir le boîtier. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confiez tout entretien à un technicien qualifié.

Le symbole de l'éclair terminé par une flèche à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » dans l'appareil.

Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'importantes instructions dans le manuel accompagnant l'appareil.

La plaque signalétique se trouve à l'arrière de cet appareil.

AVERTISSEMENT: POUR LE RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

ATTENTION: Radiations laser invisibles lorsque les dispositifs de sécurité sont ouverts ou défectueux.
Ce lecteur de disque compact est classifié comme un produit laser de CATEGORIE 1. La marque PRODUIT LASER DE CATEGORIE 1 est située sur le cabinet en dessous de l'appareil.

CLASS 1 LASER PRODUCT
PRODUCTO LASER CLASE 1
PRODUIT LASER DE CLASSE 1

ATTENTION

- Utilisez cet appareil sous un climat tempéré.
- La plaque signalétique se trouve à l'arrière de cet appareil.
- Veillez à respecter une distance minimale de 5 cm autour de votre appareil afin de permettre une ventilation suffisante.
- Veillez à assurer une ventilation correcte. Il ne faut pas que les orifices de ventilation avec des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.
- Ne pas exposer de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées sur l'appareil.
- Ne pas exposer l'appareil à des gouttes d'eau ou éclaboussures.
- Ne placez pas d'objets remplis de liquides, tels que verre, vase ou objets similaires sur l'appareil.
- Ne pas jeter les piles dans le feu! Respectez l'environnement lors de la disposition des piles usagées.
- Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive comme le soleil, le feu ou autre source de chaleur similaire.
- La fiche du cordon d'alimentation est utilisée comme dispositif de débranchement et doit rester facilement accessible. Pour être totalement déconnecté, cette fiche doit être débranchée du réseau complètement. La prise de courant ne doit pas être obstruée et doit être facilement accessible lors de son utilisation.
- Sous l'influence du phénomène transitoire rapide et / ou phénomène électrostatique électrique, le produit pourrait présenter des dysfonctionnements et l'utilisateur devra faire une réinitialisation de l'appareil.
- Le fonctionnement normal du produit peut être perturbé par de fortes interférences électromagnétiques. Si tel est le cas, il suffit de réinitialiser le produit pour qu'il reprenne son fonctionnement normal en suivant le manuel d'instructions. Si le fonctionnement ne revient toujours pas à la normale, veuillez débrancher et utiliser le produit dans un autre endroit offrant moins d'interférences.

La température ambiante de fonctionnement maximale de l'appareil est de 35 °C.

Si vous souhaitez vous débarrasser de cet appareil, pensez à le recycler dans une décharge pour appareils ménagers électriques. Renseignez-vous pour connaître votre centre de recyclage le plus proche. Informez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour de plus amples détails sur la façon de vous débarrasser des équipements électriques et électroniques)

Remarque: Les caractéristiques et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus. www.quelleentsorgungsdeutschland.fr

FR Cet appareil et ses accessoires se recyclent
À DÉPOSER EN MAGASIN OU DÉCHÈTERIE
Points de collecte : www.quelleentsorgung-deutschland.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

GB MICRO SYSTEM CD/MP3 WITH BLUETOOTH

LOCATION OF CONTROLS

1. LCD display
2. Bluetooth indicator
3. Remote sensor
4. **⏻ / SOURCE**: button: To turn unit on/ off; To select function mode: FM, CD, USB, AUX IN and Bluetooth.
5. USB port
6. **▶II** / Play/Pause; Stop playback
7. **P.MODE / PROG.** button: Press to select a play mode; button: to adjust the playback mode; to program playback sequences; to display the clock time; to set the date and time
8. Tuning Control

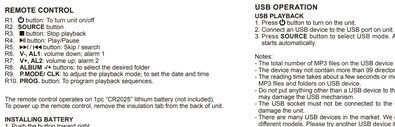
REMOTE CONTROL

R1. **⏻**: Button: To turn unit on/off
R2. **SOURCE**: button
R3. **■**: Button: Stop playback
R4. **▶II**: Button: Play/Pause
R5. **▶▶|** / **|◀◀**: Button: Skip / Search
R6. **V+ ALT. volume**: alarm 1
R7. **V- ALT. volume**: up; alarm 2
R8. **ALBUM** (+/-): button: to select the desired folder
R9. **P.MODE/ CLK**: to adjust the playback mode; to set the date and time
R10. **PROG.**: button: To program playback sequences.

The remote control operates on top "CR2025" lithium battery (not included). To power up the remote control, remove the insulation tab from the back of unit.

INSTALLING BATTERY

1. Push the button toward right.
2. Pull the battery loader out.
3. Insert one "CR2025" size battery with the positive side (+) facing up.
4. Replace the cover.



MAINTENANCE

Nettoyage
ATTENTION: Déconnectez cet appareil de toute source d'alimentation avant de le nettoyer.
- Utilisez un chiffon doux, propre et sec. Dépoussiérez régulièrement les orifices de ventilation à l'arrière ou sur les côtés de l'appareil.
- L'utilisation de solvants ou de produits abrasifs ou à base d'alcool peut endommager l'appareil.

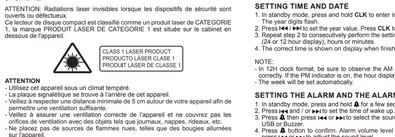
NOTES:
- Before throwing any batteries away, consult your distributor who may be able to take them back for specific recycling.
- If the remote control is not going to be used for a long time, remove the battery to avoid damage caused by battery leakage corrosion.
- Attention should be drawn to the environmental aspects of battery disposal.
- Do not throw batteries in fire!
- Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

WARNING:
Do not ingest the battery. Chemical Burn Hazard
(The remote supplied with this product uses a coin/ button cell battery. If the coin/ button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns just in 2 hours and can lead to death.
Keep new and used batteries away from children.
If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children.
If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention..

SPEAKER CONNECTION

Plug the RIGHT / LEFT speakers' cord into the speaker input sockets at the rear of the unit.



POWER SUPPLY

This set operates on AC 230V ~ 50Hz.
Connect the power cord to a convenient AC wall outlet.

SETTING TIME AND DATE

1. In standby mode, press and hold **CLK** for a few seconds, the display blinks.
2. Press **|◀◀** / **▶▶|** to set the year value. Press **CLK** to confirm and month digits flash.
3. Repeat step 2 to consecutively perform the settings for month, date, time format (24 or 12 hour display), hours or minutes.
4. The correct time is shown on display when finish date and the setting.

NOTE:
- In 12H clock format, be sure to observe the AM or PM indicator to set the hour correctly. If the PM indicator is on, the hour display is PM.
- The week will be set automatically.

SETTING THE ALARM AND THE ALARM MODE

1. In standby mode, press and hold **⏰** for a few seconds, the display blinks.
2. Press **|◀◀** / **▶▶|** to set the hour value.
3. Press **⏰** then press **|◀◀** or **▶▶|** to select the source of wake up: FM, MP3 (disc), USB or Buzzer.
4. Press **⏰** button to confirm. Alarm volume level digits on display. Press **|◀◀** or **▶▶|** to adjust the volume level.
5. Press **⏰** to confirm, the alarm 1 indicator lights up.

Note:
- Same procedure applies for alarm 2 with **⏰** button.
- If you wake up to the radio alarm, tune to your desired station, then long press **⏰** button to turn off the radio before the alarm time reaches. For the station selecting, please refer to « RADIO ».
- Make sure you have placed a CD disc in the CD compartment or insert a USB into the USB port when you select the wake up source by CD or USB. If the selected wake up source does not exist, the unit will wake up by buzzer when the alarm time reaches.

Stopping the Alarm
1 - Alarm repetition
Press **SNOOZE**. The alarm stops and will sound again 9 minutes later.

2 - Alarm stop
Press **⏰**. The alarm will sound again the next day at the same time.

3 - Alarm Cancellation
In standby mode, press **⏰** to cancel the alarm1 permanently. The alarm1 indicator goes off.
Note: Same procedure applies for Alarm2 with **⏰** button.

AUDIO CONTROLS

1. Press **⏻** button to turn on the unit.
2. Long press **⏻** button or short press **⏻** button on remote control to turn off the unit.
3. The function (FM/ CD/ USB/ AUX IN/ BLUETOOTH) is selected by pressing **SOURCE** button repeatedly.

VOLUME
Press **◀◀ –** / **+▶▶** button on unit or **V+/-** button on remote control to adjust the sound to comfortable level. The volume level will be displayed for a few seconds.

EQ
Press and hold **ALBUM** button repeatedly to toggle among the preset sound effects: F (Flat), C (Classic), Rk (ROCK), P (POP) and J (JAZZ). The selection will show on display for few seconds.

DISC OPERATION

1. Press **⏻** button to turn on the unit.
2. Press **SOURCE** button to select CD function.
3. Lift up the CD door.
4. Place the CD with label side up inside the CD compartment and Close the CD compartment.
5. The "**cd**" is displayed a few seconds. Playback starts automatically.

BASIC OPERATION
PLAY/PAUSE
To temporarily stop playing, press **▶II** button. To resume play, press this button again.

STOP
Long press **■** button on unit or short press **■** button on remote control to cease to play.
(Total number of tracks will show on display).

Select a track
1. Press **▶▶|** to skip forward to the next track or repeatedly to skip several tracks.
2. Press **|◀◀** once to the beginning of the track, or press repeatedly to skip backwards several tracks.

Fast search backward/forward
Press and hold the **|◀◀** / **▶▶|** button. The disc/ USB will search at high speed in the forward or backward direction. Normal play will continue when you release the button.

Select a folder (mp3 only)
1. Press **ALBUM**+ on remote control to select the first track of next folder of your current disc or USB.
2. Press **ALBUM**- on remote control to select the first track of previous folder of your current disc or USB.

Note: The MP3 icon lights up during playback for mp3 files.

USB OPERATION

USB PLAYBACK
1. Press **⏻** button to turn on the unit.
2. Connect an USB device to the USB port on unit.
3. Press **SOURCE** button to select USB mode. After a few seconds, playback starts automatically.

Notes:
- The total number of MP3 files on the USB device should not exceed 999.
- The device may not contain more than 99 directories.
- The reading time depends about a few seconds or more depending on the amount of MP3 files and folders on USB device.
- Do not put anything other than the USB device to the port of this unit. Other objects may damage the USB mechanism.
- The USB port should not be connected to the computer directly, for that may damage the unit.
- There are many USB devices in the market. We cannot guarantee to support all different models. Please try another USB device if your device is not supported.

RADIO

Listening to the radio
1. Press **⏻** button to turn on the unit.
2. Press **SOURCE** button to select FM Radio mode. "FM" appears on display.
3. Tune to a desired station with tuning knob.
4. Adjust the volume by **◀◀ –** or **+▶▶** to the desired level.

NOTES:
- For a better reception in FM, extend the antenna.
- If a stereo broadcast is received, "STEREO" is displayed.

PLAY MODES (CD/MP3 ONLY)

Press the **P. MODE** button repeatedly to select different kinds of play mode with the following sequence:

For Audio CDs: Repeat one ➡ Repeat All ➡ Random ➡ Normal
For MP3 Files: Repeat one ➡ Repeat Folder ➡ Repeat All ➡ Random ➡ Normal

Repeat one – To repeat the track currently playing, the repeat indicator "REP" will display.
Repeat All – To repeat all tracks, the repeat indicator " REP " and "ALL" will light up and stay lit.
Repeat Album – To repeat all tracks in the entire album/folder, the repeat indicator " REP " and "ALBUM" will light up and stay lit.
Random – all the tracks will be played in random, the "RAND" indicator will light up.
Normal – play the tracks in sequence, repeat indicator " REP " and "RAND" indicator will turn off.

Program playback (only CD / MP3 mode)
1. In stop mode, press **PROG.** button, the display will show "P 01".
2. Press **ALBUM** button to select desired folder and press **|◀◀** / **▶▶|** to select a desired track.
3. Press **PROG.** button to confirm.
4. Repeat the above steps to program up to 20 tracks for CD and 99 tracks for MP3.
5. Press **▶II** to start playback of the program.
6. Press and hold **■** button for one second or press **■** button on remote once to stop the program playback.
7. To cancel program playback, press and hold **■** button for one second or **■** button twice on remote. "PROG" indicator will turn off.

BLUETOOTH FUNCTION

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

1. When the unit is ON, press **SOURCE** button repeatedly selected Bluetooth mode. The display will show "[illegible]". The Bluetooth indicator will start to blink quickly.
2. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select "MUSE M-38 BT" from the Bluetooth device list. (Please refer to the user manual of your device for detailed operations.) If the Bluetooth device prompts for a passcode, use "0000". Some Bluetooth devices will ask for you to accept the connection. Bluetooth indicator stop to blink when pairing is successful.

Tip: If you want to connect your Bluetooth speaker to another Bluetooth audio device, you need to disconnect current device first and make a new connection.
If the pairing fails, please repeat the following:
Press **DISPLAY** button until the Bluetooth indicator blinks quickly to enter the Pairing mode. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select "MUSE M-38 BT" from the Device List (see step 2 above).

- On some devices such as computers, once paired you must select the unit from the Bluetooth menu and choose the Audio Device (stereo) or similar.
- Pairing remains intact when the unit and/or your Bluetooth device is taken out of communication range. An active connection will be re-established when your Bluetooth device returns within range.
- When the unit is turned on again, it will automatically try to reconnect with the most recently paired Bluetooth device.

Using a Bluetooth Device
1. With a unit paired (see previous section), operate your Bluetooth device and its sound will be heard through the M-38 BT's speakers.
2. Press the **▶II** button to pause music, press the **▶II** again to resume playback.
3. Select desired track with **|◀◀** / **▶▶|**.
4. Adjust the volume using the **◀◀ –** / **+▶▶** volume buttons. You can also adjust the volume on the device to which you are paired.

Hereby, NEW ONE S.A.S, declares that the MUSE M-38 BT is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity may be consulted at www.muse-europe.com

CONNECTING AUXILIARY SOURCE

1. Connect your auxiliary source (e.g. MP3 player) to the Aux in jack. (Cable not included).
2. Press **SOURCE** repeatedly to select Aux in mode. The display will show "AU".
3. Start playback from your auxiliary source.
4. Adjust the volume to desired level.
5. To stop playback, detach your auxiliary source from the Aux in jack.

USING HEADPHONES / EARPHONES

Maximum output voltage ≤150mV.
Wide Band Characteristic Voltage ≥ 75mV
HEADPHONE VOLUME WARNING
Connect earphones with low volume set low and increase it if required. Prolonged listening through some earphones at high volume settings can result in hearing damage. When headphones or earphones are connected, no sace will be produced from the unit's speaker. Caution: Avoid listening to sound at levels which may be harmful to your ears.

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

MAINTENANCE

Cleaning
WARNING: Disconnect the unit from the mains supply before cleaning.
- Use soft, dry, clean cloth. Regularly dust the vents at the back or sides.
- Use of solvents, abrasive or alcohol-based products risks damaging the appliance.
- If accidental liquid enters inside the appliance, unplug it immediately and have it checked by an authorized engineer.

Notes on disc
- Do not use irregular shape CDs (example: heart-shaped, octagonal ones). It may result in malfunctions.
- Do not place more than one disc in the disc compartment.
- Do not try to open the disc compartment during playing.
- Do not touch the lens. Doing so may cause malfunction.
- If there is a scratch, dirt or fingerprints on the disc, it may cause tracking error. Before playing, clean the disc with a cleaning cloth. Wipe the disc from the center out. Don't store discs in places with high temperatures or high humidity, they can become warped. After playing, store the disc in its case.
- The CD-Rs or CD-RWs playback capability at this player may vary depending on quality of media, CD-Burner, speed of burning and application software.

Important Note
Remove the battery from the unit, remove the disc from the compact disc compartment before transporting the unit.

SPECIFICATION

Power supply: AC 230V ~ 50Hz
Power consumption: 11W
Speaker: 4 ohms

FM: 87.5-108MHz
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
RF Output Power: 2.4 dBm
Bluetooth Version: V5.3
Working Distance: Up to 10 meters measured in open space (walls and structures may affect range of device).

MORE INFORMATION

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

CAUTION: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover (or back). There are no user serviceable parts inside the unit; refer all servicing to quality personnel.

The lightening flash with arrow head symbol within the triangle is a warning sign alerting the user of "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

The caution mark is located on back of the device

WARNING: TO PREVENT FIRE OR SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION: Invisible laser radiation when open and interlocks defeated. Avoid exposure to beam.
This product is classified as a CLASS 1 LASER product. The CLASS 1 LASER PRODUCT marking is located on the back cabinet.

CLASS 1 LASER PRODUCT
PRODUCTO LASER CLASE 1
PRODUIT LASER DE CLASSE 1

IMPORTANT

- The use of apparatus in moderate climates.
- The Marking plate is located at the back of the device.
- Make sure to have a minimum distance of 5cm around the unit for sufficient ventilation.
- Ensure that the ventilation openings are not covered with items such as newspapers, tablecloths, curtains, etc.
- No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.
- Do not expose this appliance to dripping or splashing water.
- Do not place objects filled with liquids, such as glass, vases on the device.
- Do not throw batteries into fire! Respect the environment when disposing of used batteries.
- Batteries should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or other heat source.
- The power plug is used as a disconnect device and must be easily accessible. To be completely disconnected from the power, the plug of the appliance should be disconnected from power. The power plug should not be obstructed and should be easily accessible during intended use.
- Under the influence of fast transient and / or electrostatic electric phenomena, the product may malfunction and the user must perform a power reset of the device.

DESACTIVAÇÃO DO ALARME

**1 - Paragem momentânea do al

AUDIO-BEDIENELEMENTE

1. Drücken Sie auf die Taste ⏻, um das Gerät einzuschalten.
2. Halten Sie die Taste ⏻ am Gerät gedrückt oder drücken Sie kurz die Taste ⏻ auf der Fernbedienung, um das Gerät auszuschalten.
3. Wählen Sie einen Modus (FM / CD / USB / AUX IN / BLUETOOTH) aus, indem Sie die Taste **SOURCE** wiederholt drücken.

Anmerkungen: Aus Energiespargründen aktiviert das Gerät automatisch den Standby-Modus, wenn das Ende der Wiedergabe erreicht oder eine Sender-Wiedergabe Ausfälle aufweisen sollte und seit mindestens 15 Minuten lang keine Eingabe am Gerät erfolgt.

LAUTSTÄRKEREGELUNG

Drücken Sie die Tasten **+/ -** am Gerät oder **V+/- auf der Fernbedienung, um die Lautstärke entsprechend einzustellen. Im Display erscheint einige Sekunden lang die Lautstärkestufe.

Equalizer

Drücken und halten Sie wiederholt auf die Taste **EQ** während einen Equalizermodus auszuwählen („P.FLAT", „P.CLASSIC", „P.ROCK", „P.POP" oder „P.JAZZ"). Der Equalizer-Modus wird für einige Sekunden angezeigt.

WIEDERGABE VON DISCS

1. Drücken Sie auf die Taste ⏻, um das Gerät einzuschalten.
2. Drücken Sie auf die Taste **SOURCE** um den Modus auszuwählen.
3. Öffnen Sie das CD-Laufwerk.
4. Legen Sie eine Disc mit beschriftetem Seite nach oben in das Laufwerk und schließen Sie es.
5. Im Display erscheint das „cd"-Icon. Die Wiedergabe startet automatisch.

Normale Wiedergabe
Wiedergabe Pause

Um die Wiedergabe vorübergehend zu unterbrechen, betätigen Sie die Taste ⏯. Zum Fortfahren der Wiedergabe betätigen Sie diese Taste bitte erneut.

STOPP

Halten Sie die Taste ■ am Gerät gedrückt oder drücken Sie kurz die Taste ■ auf der Fernbedienung, um die Wiedergabe zu beenden.
(Gesamtzahl der Titel wird in der Anzeige angezeigt.)

Auswahl Einer Datei

1. Einmal auf die Taste ⏭ drücken, um zum nächsten Titel zu springen, oder mehrmals, um mehrere Titel zu überspringen.
2. Einmal auf die Taste ⏮ drücken, um zum Beginn des laufenden Titels zurückzukehren, mehrmals drücken, um zu den vorhergehenden Titeln zurückzukehren.

Schneller Suchlauf vorwärts / rückwärts

Halten Sie die Taste ⏭ / ⏮ gedrückt. Die CD- / USB-Wiedergabe aktiviert dann den schnellen Suchlauf vorwärts oder rückwärts. Sobald Sie die Taste loslassen, setzt das Gerät die normale Wiedergabe fort.

Verzeichnisauswahl (nur MP3)

- Betätigen Sie die Taste **ALBUM+** der Fernbedienung zur Auswahl des ersten Titels des nächsten Verzeichnisses ihrer eingestellten Disc oder USB-Medium.
- Betätigen Sie die Taste **ALBUM-** der Fernbedienung zur Auswahl des ersten Titels des vorigen Verzeichnisses ihrer eingestellten Disc oder USB-Medium.

Hinweis: Während der Wiedergabe von MP3-Dateien erscheint das MP3-Icon.

USB-BETRIEB

USB-WIEDERGABE

1. Drücken Sie auf die Taste ⏻ um das Gerät einzuschalten.
2. Schließen Sie den USB-Stick an den USB-Port des Geräts an.
3. Drücken Sie auf die Taste **SOURCE** um zum USB-Betrieb zu wechseln. Die Wiedergabe startet automatisch.

Anmerkungen:
- Auf dem USB-Gerät dürfen nicht mehr als 999 MP3-Dateien gespeichert sein.
- Das USB-Gerät darf nicht mehr als 99 Ordner enthalten.
- Je nach Anzahl der MP3-Dateien und Ordner auf dem USB-Gerät benötigt der Lautsprecher einige Sekunden oder länger zum Lesen der Daten auf dem Stick.
- Stecken Sie nur ein USB-Gerät in den dazu vorgesehenen USB-Port. Sie können an einen USB-Port keine Geräte anschließen.
- Der USB-Port darf nicht direkt an einen PC angeschlossen werden: Dadurch könnte das Gerät beschädigt werden.
- Auf dem Markt stehen verschiedene USB-Sticks und -Geräte zur Verfügung. Die Kompatibilität mit allen Formaten kann daher nicht gewährleistet werden. Benutzen Sie bitte einen anderen USB-Stick, falls der hier nicht funktionieren sollte.

RADIOBETRIEB

Radio hören

1. Drücken Sie auf die Taste ⏻ um das Gerät einzuschalten.
2. Drücken Sie auf die Taste **SOURCE** um den Radio-Modus auszuwählen. Die Anzeige „FM" wird auf dem Display eingeblendet.
3. Wenn Sie ausgeschalten haben, drücken Sie auf **TUNE**, um die gewünschte Frequenz einzustellen.
4. Wählen Sie die Lautstärke mit **+/-** oder **+/-** entsprechend ein.

Hinweis:
Um einen optimalen Empfang zieben Sie die Antenne vollständig heraus.
Wenn eine Sendung in Stereo empfangen wird, wird „STEREO" angezeigt.

WIEDERGABE-MODUS (CD / MP3)

Drücken Sie die Taste **P. MODE** wiederholt, um nacheinander folgende Wiedergabemodi auszuwählen.

Audio-CDs: Titel wiederholen ➔ Alle Wiederholen ➔ Willkürliche Wiedergabe ➔ Normal
MP3-Dateien: Titel wiederholen ➔ Ordner wiederholen ➔ Alle Wiederholen ➔ Willkürliche Wiedergabe ➔ Normal

Titel wiederholen – Aktuell wiedergebenden Titel wiederholt abspielen; die Anzeige „REP" leuchtet auf.
Alle wiederholen – Alle Titel des gesamten Albums / Ordners wiederholt abspielen; Die Anzeige „REP" und „ALBUM" leuchten auf.
Willkürliche Wiedergabe – Alle Titel werden in zufälliger Reihenfolge abgespielt; die Anzeige „RAND" leuchtet auf.
Normal – Alle Titel in normaler Reihenfolge abspielen; die Anzeigen „REP" und „RAND" erlöschen.

Programmierte Wiedergabe (nur im CD / MP3-Modus)

1. Wenn die Wiedergabe angehalten ist, drücken Sie auf die Taste **PROG.**. In der Anzeige erscheint "P 01".
2. Drücken Sie die Taste **ALBUM** zur Auswahl des gewünschten Ordners und drücken Sie dann ⏭ / ⏮ zur Auswahl eines Titels.
3. Betätigen Sie **PROG.** - Taste zur Bestätigung Ihrer Auswahl.
4. Wiederholen Sie die oben genannten Schritte, um bis zu 20 CD-Titel oder 99 MP3-Titel zu programmieren.
5. Drücken Sie auf die Taste ⏯, um die programmierte Wiedergabe zu beginnen.
6. Halten Sie die Taste ■ am Gerät länger gedrückt oder drücken Sie einmal ■ auf der Fernbedienung, um die Wiedergabe zu beenden.
7. Um die programmierte Wiedergabe zu beenden, drücken Sie die Taste ■ am Gerät zweimal gedrückt oder drücken Sie zweimal die Taste ■ auf der Fernbedienung. Die Anzeige „PROG" erlischt.

BLUETOOTH-FUNKTION

Der Bluetooth®-Kennzeichen und damit verbundene Logos sind Eigentum der Firma Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Benutzung dieser Kennzeichen durch die Firma Lexon S.A.S stehen unter Lizenz. Alle anderen Produkt- und Markennamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

1. Wenn das Gerät EINGESCHALTET ist, drücken Sie die Taste **SOURCE** am Gerät wiederholt um den Bluetooth-Modus auszuwählen. In der Anzeige erscheint „b.t." Die Bluetooth-Anzeige beginnt schnell zu blinken.
2. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie dann „MUSE M-38 BT" aus der Bluetooth-Gerätesuchliste. Gegebenenfalls müssen Sie zwecks Gerätesuche und -Verbindung die Bluetooth-Anleitung Ihres Geräts lesen. Wenn das Bluetooth-Gerät Sie zur Eingabe eines Schlüssels auffordert, geben Sie bitte "0000" ein. Nachdem Bluetooth-Geräte erfolgreich gekoppelt sind, dauert die Verbindung bestätigt wird. Nach der erfolgreichen Kopplung hört die Anzeige auf zu blinken.

Tipp: Wenn Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher mit einem anderen Bluetooth-Audio-Gerät verbinden möchten, müssen Sie das zuvor gekoppelte Gerät zuerst trennen und die oben beschriebenen Schritte erneut ausführen, um eine neue Verbindung herzustellen.
Wenn der Verbindungsaufbau nicht erfolgreich war, führen Sie die folgenden Schritte aus:
Halten Sie die Taste **DISPLAY** solange gedrückt, bis die Bluetooth-Anzeige anfängt schnell zu blinken; im den Verbindungsmodus zu gelangen. Allgemeine Tipps zu Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie "MUSE M-38 BT" in der Gerätesuche (siehe Schritt 2 weiter oben).

- Auf einigen Geräten wie z. B. Computern müssen Sie bei bestehender Verbindung das Gerät aus dem Bluetooth-Menü wählen und als Audiogerät aktivieren.
- Die Verbindung wurde bereits bestehen, wenn das Bluetooth-Gerät zuvor Ihrem Bluetooth-Gerät bereits verbunden hat. Eine aktive Verbindung wird dann wieder hergestellt, wenn das Bluetooth-Gerät sich wieder in Reichweite befindet.
- Wird das Gerät erneut eingeschaltet, versucht es automatisch, sich mit dem zuletzt gekoppelten Bluetooth-Gerät zu verbinden.

Verwenden eines Bluetooth-Geräts

1. Bei bestehender Verbindung (siehe voriger Abschnitt), können Sie das Bluetooth-Gerät bedienen und den Ton über das M-38 BT wiedergeben.
2. Betätigen Sie die Taste ⏯, um die Wiedergabe vorübergehend zu unterbrechen. Betätigen Sie die Taste ein weiteres Mal, um mit der Wiedergabe fortzufahren.
3. Wählen Sie mit den Tasten **⏭/⏮** einen Titel aus.
4. Stellen Sie die Lautstärke mithilfe der Lautstarkeregler **+/-** oder **+/-** ein. Sie können die Lautstärke auch direkt auf dem Gerät, mit dem die Verbindung hergestellt wurde, einstellen.

NEW ONE S.A.S erklärt hiermit, dass dieser „MUSE M-38 BT" den wesentlichen Anforderungen und anderen geltenden Vorgaben der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Die Konformitätserklärung lässt sich unter www.muse-europe.com herunterladen.

MUSIKHÖREN ÜBER DEN AUX-EINGANG

1. Schließen Sie Ihr externes Gerät (z.B. MP3-Player) an den **AUX IN** Eingang (Kabel nicht enthalten).
2. Drücken Sie die Taste **SOURCE** wiederholt, um den Aux-Modus auszuwählen. Im Display erscheint der Anzeige „AU".
3. Starten Sie die Wiedergabe auf dem angeschlossenen Audiogerät.
4. Stellen Sie die Lautstärke auf den gewünschten Lautstärkepegel.
5. Trennen Sie das Audiogerät von **AUX IN** - Eingang ab.

GEBRAUCH EINES KOPFHÖRERS / ÖRHÖRERS

Max. Ausgangslistung ≤ 150 mV
Charakteristische Bremsbandpass-Impedanz ≥ 75mV
WARNUNG IN ZUSAMMENHANG MIT DER LAUTSTÄRKE BEIM GEBRAUCH DES KOPFHÖRERS

Vor dem Anschließen eines Kopfhörers zuerst die Lautstärke verringern; sie kann danach bei Bedarf wieder erhöht werden. Das Hören mit einem Kopfhörer bei großer Lautstärke kann Ihr Gehör unwiderruflich schädigen. Wenn ein Kopfhörer Ohrhörer an das Gerät angeschlossen ist, deaktiviert das die Lautsprecher des Players.
Achtung: Vermeiden Sie große Lautstärken, sie schädigen Ihr Gehör.

Um mögliche Gehörschäden zu vermeiden, sollten Sie nicht über längere Zeit bei hohen Lautstärken Musik hören.

WARTUNG

Reinigung
ACHTUNG: Entfernen Sie alle Geräte von den vorhandenen Stromquellen, bevor Sie das Gerät reinigen.

- Verwenden Sie ein weiches, trockenes und sauberes Tuch. Entfernen Sie regelmäßig den Staub von den Lüftungsöffnungen hinten und an den Seiten.
- Zur Reinigung von Lüsungsmitteln, Alkohol, Benzol, Verdünnungsmittel oder Oberflächenreinigungsmitteln kann das Gerät beschädigt werden.
- Wenn der Gegenstand oder eine Flüssigkeit in das Gerät gelangt, ziehen Sie sofort den Netzstecker und lassen Sie das Gerät von einem zugelassenen Fachmann prüfen.

HINWEISE ZU DEN DISKS

- Verwenden Sie keine CDs mit speziellen Formen (achteckige, herzförmige CDs...), die Störungen des Gerätes hervorrufen können.
- Legen Sie nicht mehr als eine Disk in das CD-Fach ein.
- Verwechsen Sie nicht, das CD-Fach während der Wiedergabe zu öffnen.
- Berühren Sie nicht die Linse, denn dadurch können Störungen des Gerätes hervorgerufen werden.
- Eine CD, die Kratzer, Staub oder Fingerspuren aufweist, kann Störungen verursachen. Nach dem Abspielen, reinigen Sie die CD mit einem Tuch. Reinigen Sie die CD immer von innen nach außen. Räumen Sie CDs nicht auf heißen oder nassen Stellen auf, damit sie nicht verformt werden. Räumen Sie Ihre CDs nach dem Abspielen immer in der zugehörigen Hülle auf.
- Die Wiedergabekompatibilität mit MP3-Disks ist ABER nicht abhängig von der Qualität des Mediums, dem CD-Brenner, der Brenngeschwindigkeit oder der verwendeten Software.

Wichtiger Hinweis

- Vor dem Transportieren des Geräts die eventuell vorhandenen Disks entfernen.

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

Netzstromversorgung: AC 230V ~ 50Hz
Verbrauch: 11W
Leistungsbereich: 4 ohms

FM: 87.5-108MHz
Bluetooth 2.402-2.480GHz
RF-Ausgangsleistung (Radiofrequenz-Ausgangsleistung): 2.4 dBm
Bluetooth-Version: V5.3
Betriebsreichweite: Bis zu 10 Meter in offenen Räumen (Wände und Hindernisse können die Reichweite des Geräts beeinträchtigen)

SICHERHEITSANWEISUNGEN

ACHTUNG! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie dieses Gerät nicht demontieren. Das Gerät darf nur von einem Fachmann oder Kundendienst kann. Vertrauen Sie die Instandhaltung des Geräts einem Fachmann an.

Das in einem Pfeil endende Blitzsymbol innerhalb eines Dreiecks weist den Benutzer auf der Gegenwart einer „gefährlichen Spannung" im Gerät hin.

Das Ausrufezeichen im Innenen eines Dreiecks weist den Benutzer auf wichtige Anweisungen hin, die sich in dem das Gerät begleitenden Handbuch befinden.

Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Geräts.

WARNUNG: UM BRAND- UND ELEKTROSCHOCKGEFAHR VORZUBEUGEN, DÜRFEN SIE DIESES GERÄT WEDER REGEN NOCH FEUCHTIGKEIT AUSSETZEN

ACHTUNG: Beim Umgehen der Sicherheitsvorrichtungen oder wenn diese defekt sind, kann aus dem Gerät unsichtbare Laserstrahlung austreten.
Dieser CD-Player wurde als Klasse I Laserprodukt eingestuft. Der Hinweis KLASSE 1 LASER PRODUKT befindet sich auf der Rückseite des Gehäuses.

CLASS 1 LASER PRODUCT
PRODUCTO LASER CLASE 1
PRODUIT LASER DE CLASSE 1

ACHTUNG

- Verwenden Sie dieses Gerät in klimatisch gemäßigter Umgebung.
- Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Geräts.
- Achten Sie auf einen Mindestabstand von 5 cm zu ihrem Gerät, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- Stellen Sie eine ausreichende Belüftung des Geräts sicher und behindern Sie die Belüftungsöffnungen nicht durch Gegenstände wie z. B. Zeitungen, Tischtücher, Vorhängen, usw.
- Stellen Sie keine Wärmequelle wie eine angezündete Kerze auf oder in der Nähe des Geräts ab.
- Setzen Sie das Gerät niemals Wasserspritzern oder Feuchtigkeit aus.
- Stellen Sie kein mit Wasser gefülltes Gefäß, wie z. B. Vasen, in der Nähe des Geräts ab.
- Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer! Entsorgen Sie leere Batterien umweltgerecht. Batterien dürfen keiner übermäßigen Hitze ausgesetzt werden (wie zum Beispiel praller Sonne, Feuer oder anderen ähnlichen Hitzequellen).
- Mit dem Netzschalter kann das Gerät vom Netz getrennt werden, er muss daher leicht zugänglich sein. Um das Gerät vollständig vom Netz zu trennen, trennen Sie den Netzstecker vom der Netzsteckdose. Die Netzsteckdose darf nicht behindert werden und muss während der Verwendung leicht zugänglich sein.
- Die Netzleitung kann nicht abgetrennt werden. Ziehen Sie im Gefahrenfall immer kann das Produkt Verfunktionieren kann. Ein Zurückstecken auf die Wiedergabeeinheit kann sich als notwendig erweisen.
- Der ordnungsgemäße Betrieb des Geräts kann durch starke elektromagnetische Felder beeinträchtigt werden. Falls dies der Fall ist, schalten Sie das Gerät aus und bewegen Sie es an einen anderen Ort, um den normalen Betrieb wieder herzustellen. Falls der ordnungsgemäße Betrieb nicht fortgesetzt werden kann, versuchen Sie das Gerät an einem anderen Ort zu verwenden.

Die maximale Umgebungstemperatur für den Betrieb des Geräts beträgt 35°C.

Wenn Sie dieses Gerät entsorgen möchten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach Ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammelstelle. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte).

Bemerkung: Gestaltung und Ausführung bleiben Änderungen vorbehalten.

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

ES MICROSISTEMA CD/MP3 CON BLUETOOTH

DESCRIPCIÓN DEL DEPARTO

1. Display
2. Indicador de Bluetooth
3. Sensor de infrarojos del mando a distancia
4. ⏻ / **SOURCE** : Para encender/apagar la unidad; Para seleccionar el modo de función: FM, CD, USB, AUX IN o Bluetooth.
5. Puerto USB
6. Botón ⏯ / ■ : Reproducción / Pausa; Detener la reproducción
7. Botón **P.MODE / PROG. / DISPLAY / CLK.** : para ajustar el modo reproducción; Para programar secuencias de reproducción; para ajustar la hora del reloj; para establecer la fecha y la hora
8. Control sintonización
9. Botón **ALBUM**: Para seleccionar la carpeta deseada; para ajustar el efecto de sonido
10. ⏮ / ⏭ : Bajar volumen; alarma 1
11. **+/ -** : Subir volumen; alarma 2
12. Botones ⏮ , ⏭ : Sultar/ Búsqueda
13. Altavoces
14. Salida para altavoz derecho
15. Antena FM
16. Salida para altavoz izquierdo
17. Auriculares jack
18. Entrada auxiliar (3.5mm)
19. Cable de alimentación
20. Cable del altavoz
21. Botón **SNOOZE** : Intervalo de repetición de la alarma
22. Compartimento del disco

DETENCIÓN

Mantenga presionado el botón ■ en la unidad o pulse ligeramente el botón ■ en el mando a distancia para dejar de reproducir. (El número total de pistas se mostrará en el display).

Selección de un archivo

1. Pulse una vez el botón ⏭ para pasar a la pista siguiente o pulse varias veces para saltar varias pistas.
2. Pulse una vez el botón ⏮ para retroceder al comienzo de la pista que se este reproduciendo o pulse varias veces para retroceder a las pistas anteriores.

Búsqueda rápida hacia delante / atrás

Mantenga pulsado el botón ⏭ / ⏮ . El disco/ USB buscará hacia delante o hacia atrás a alta velocidad. La reproducción a velocidad normal se recuperará cuando suelte el botón.

SELECIONAR UNA CARPETA (SÓLO MP3)

- Pulse el botón **ALBUM+** del mando a distancia para seleccionar la primera pista de la siguiente carpeta. (Si sólo hay una carpeta).
- Pulse el botón **ALBUM-** del mando a distancia para seleccionar la primera pista de la carpeta anterior de su disco o USB actual.

Nota: El cono de MP3 se encenderá durante la reproducción de archivos mp3.

FUNCIONAMIENTO DE USB

REPRODUCCIÓN DE USB

1. Pulse el botón ⏻ para encender el aparato.
2. Introduzca un dispositivo USB en el puerto USB del aparato.
3. Pulse el botón **SOURCE** para seleccionar el modo USB. La reproducción iniciará automáticamente.

Nota:
- El número total de archivos MP3 en el dispositivo USB no deberá exceder los 999.
- El dispositivo USB no podrá contener más de 99 directorios.
- El tiempo de lectura llevará unos segundos o más, dependiendo de la cantidad de archivos MP3 y carpetas en el dispositivo USB.
- Introduzca sólo dispositivos USB en el puerto USB. En caso contrario, podría dañar el aparato.
- No conecte el puerto USB directamente a un ordenador; podría dañar el aparato.
- En el mercado pueden encontrarse diferentes formatos modestos de dispositivos USB y de reproductores MP3. No podemos garantizarle que este aparato sea compatible con todos los formatos. En caso de que su dispositivo USB no funcione, utilice otro.

RADIO

Escuchar la Radio

1. Pulse el botón ⏻ para encender el aparato.
2. Pulse el botón **SOURCE** para seleccionar el modo radio. "FM" se mostrará.
3. Si es la primera vez que escucha la radio, sintonice la estación de radio que desea.
4. Utilice el botón **+** o **+** para ajustar el volumen.

Nota:
- Para una mejor recepción FM, extienda la antena.
- Si se recibe una transmisión estéreo, " STEREO " se mostrará.

MODOS DE REPRODUCCIÓN (CD/MP3)

Pulse el botón **P. MODE** repetidamente para seleccionar distintos tipos de modo de reproducción en la siguiente secuencia:

Para CDs de audio: Repeti una ➔ Repetir todas ➔ Aleatorio ➔ Normal
Para archivos MP3: Repetir una ➔ Repetir carpeta ➔ Repetir todas ➔ Aleatorio ➔ Normal

Repetir una – Para repetir la pista en reproducción, el indicador " REP " se encenderá.
Repetir todas – Para repetir todas las pistas, el indicador de repetición " REP " y "ALL" se encenderán para repetir todas las pistas.
Repetir álbum – Para repetir todas las pistas de un álbum / carpeta, el indicador de repetición " REP " y "ALBUM" se encenderán para repetir el álbum/carpeta.
Aleatorio – Todas las pistas se reproducirán en orden aleatorio, el indicador "RAND" se encenderá.
Normal – reproducción de las pistas secuencialmente, el indicador de repetición " REP " y "RAND" se apagarán.

Reproducción programada (solo modo CD / MP3)

1. En modo de parada, pulse el botón **PROG.** . El display mostrará "P 01".
2. Presione el botón **ALBUM** para seleccionar la carpeta deseada y presione ⏭ / ⏮ para seleccionar la pista deseada.
3. Pulse el botón **PROG.** para confirmar.
4. Repita los pasos anteriores para programar hasta un total de 20 pistas para un CD y 99 para MP3.
5. Pulse el botón ⏯ para iniciar la reproducción programada.
6. Pulse y mantenga presionada el botón ■ en la unidad una vez o presione el botón ■ en el mando a distancia una vez para detener la reproducción programada.
7. Para cancelar la reproducción programada, pulse y mantenga presionado el botón ■ en la unidad dos veces o presione el botón ■ en el mando a distancia dos veces. El indicador "PROG" se apagará.

FUNCIÓN BLUETOOTH

Los logos y nombres **Bluetooth®** son marcas registradas que pertenecen a Bluetooth SIG, Inc. Cualquier uso de estas marcas por parte de NEW ONE S.A.S tiene sus respectivas licencias. Otras marcas comerciales y registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

1. Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **SOURCE** de la unidad repetidamente para seleccionar el modo Bluetooth. El indicador de Bluetooth " b.t. " El indicador de Bluetooth comenzará a parpadear rápidamente.
2. En el dispositivo Bluetooth, busque y seleccione "MUSE M-38 BT" de la lista de dispositivos. (Para obtener el detalle de operaciones para conectarse consulte el manual del dispositivo Bluetooth). Si el dispositivo Bluetooth le solicita una contraseña de acceso, utilice "0000". Algunos dispositivos Bluetooth le indicarán que acepte la conexión. Para conectarse, pulse el botón Bluetooth a parpadear cuando el emparejamiento se haya realizado exitosamente.

Sugerencias: Si desea conectar un segundo dispositivo Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, debe desconectar el dispositivo actual primero y seguir los pasos descritos anteriormente para hacer una conexión nueva.
Si el emparejamiento falla, realice lo siguiente:
Pulse el botón **DISPLAY**, hasta que el indicador de Bluetooth parpadee rápidamente para ingresar al modo de emparejamiento. En el dispositivo Bluetooth, habilite Bluetooth y seleccione "MUSE M-38 BT" de la lista de dispositivos.

- En algunos dispositivos como computadoras, una vez realizado el emparejamiento, debe seleccionar la unidad del menú Bluetooth y elegir " Use as Audio Device (stereo) or similar " Configuración de Bluetooth para indicarle de Bluetooth a parpadear.
- El emparejamiento permanece intacto cuando la unidad y/o su dispositivo Bluetooth salen del rango de operación. Se restablecerá una conexión activa cuando su dispositivo Bluetooth vuelva dentro del rango.
- Cuando vuelve a encender la unidad, se intentará la reconexión automática con el dispositivo Bluetooth al que se ha emparejado más recientemente.

Utilizar un dispositivo Bluetooth

1. Con alguna unidad emparejada (ver la sección anterior), haga funcionar su dispositivo Bluetooth para iniciar una conexión inalámbrica con "MUSE M-38 BT".
2. Oprima el botón ⏯ para pausar la reproducción. Presione nuevamente para reiniciar la reproducción.
3. Seleccione la pista que desee con ⏮ / ⏭ .
4. Ajuste el volumen del dispositivo Bluetooth. También puede ajustar el volumen en el dispositivo con el cual está emparejado.

1 - Detectar/ocultar la alarma

Pulse el botón **SNOOZE** para detener momentáneamente la alarma. Esta volverá a reproducirse cinco minutos (por defecto: 9 minutos).

2 - Apagado de la alarma

Pulse el botón ■ : la alarma 1 volverá a sonar al día siguiente a la misma hora.

3 - Desactivación de la alarma

En modo de espera, pulse de manera repetida el botón ■ hasta que el indicador de activación de la alarma 1 tenga desaparecido.

Nota: El mismo procedimiento se aplica para la Alarma 2 con el botón de ⏻.

CONTROLES DE AUDIO

1. Pulse el botón ⏻ para encender el aparato.
2. Mantenga pulsado el botón ⏻ de la unidad o pulse brevemente el botón ⏻ del mando a distancia para apagar la unidad.
3. La función (FM/ CD/ USB/ AUX IN/ BLUETOOTH) se puede seleccionar pulsando el botón **SOURCE** repetidamente.

Con el objetivo de ahorrar energía, cuando la reproducción haya alcanzado el final o el volumen se encuentre a un nivel muy bajo y no se use ningún control en el dispositivo por un periodo de 15 minutos, la unidad pasará al modo de espera automáticamente.

VOLUME

Presione el botón **+/ -** ó en la unidad o **V+/-** en el mando a distancia para ajustar el sonido a un volumen adecuado.El nivel de volumen se mostrará unos segundos.

ECUALIZADOR

Presione y mantenga repetidamente el botón **ALBUM** para seleccionar un modo de ecualizador (P.FLAT, P.CLASSIC, P.ROCK, P.POP, P.JAZZ).

REPRODUCCIÓN DE DISCOS

1. Pulse el botón ⏻ para encender el aparato.
2. Pulse el botón **SOURCE** para seleccionar la función CD.
3. Levante la bandeja del disco.
4. Introduzca el disco en el compartimento, con la cara impresa orientada hacia arriba y cierre la tapa.
5. El cono de « cd » se mostrará. La reproducción iniciará automáticamente.

Reproducción normal
Reproducción Pausa

Para detener la reproducción temporalmente, pulse el botón ⏯. Para reanudar la reproducción, pulse de nuevo este botón.

- La capacidad de reproducción de los CD-Rs o CD-RWs en este reproductor podría variar dependiendo de la calidad multimedia, copiador de CDs, velocidad de copia y software a aplicación.

Nota importante
- Retire el disco del compartimento cuando transporte el aparato.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Alimentación: CA 230V ~ 50Hz
Consumo: 11W
Altavoz: 4 ohm

FM: 87.5-108MHz
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
Salida de corriente RF (radiofrecuencia): 2.4 dBm
Versión Bluetooth: V5.3
Distancia de rendimiento: Hasta 10m medidos en espacio abierto (la pared y las estructuras pueden afectar a la distancia de rendimiento)

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ATENCIÓN: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte el aparato. En el interior de este aparato no existe ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para cualquier operación de mantenimiento y reparación, póngase en contacto con personal técnico cualificado.

El símbolo del rayo con una flecha dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de voltaje peligroso en el interior del aparato.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento en el manual que acompaña al producto.

La placa de identificación se encuentra en la parte posterior del aparato.

ADVERTENCIA: PARA PREVENIR EL RIESGO DE INCENDIO O DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO EXPONGA ESTE APARATO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD.

ATENCIÓN: Radiación láser invisible en caso de apertura o fallo de los cierres de seguridad. Evite la exposición al láser. Producto láser de clase 1

CLASS 1 LASER PRODUCT
PRODUCTO LASER CLASE 1
PRODUIT LASER DE CLASSE 1

ATENCIÓN

- Utilice este aparato en lugares con climas templados.
- La placa de identificación se encuentra en la parte posterior del aparato.
- Deje libre alrededor del aparato un espacio de 5 cm para garantizar una correcta ventilación del mismo.
- Para asegurar una ventilación correcta del aparato, no cubra los orificios de ventilación con objetos tales como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No coloque ningún tipo de fuente de calor, como por ejemplo velas encendidas, sobre el aparato o cerca de él.
- No exponga el aparato a salpicaduras o a la humedad.
- No coloque objetos que contengan líquido, como un jarrón, encima del aparato.
- No sobrecargue los enchufes. Riesgo de medio ambiente cuando se deshaga de las pilas usadas.
- No exponga las pilas a temperaturas demasiado altas, como las producidas por la exposición directa a los rayos del sol, al fuego o a otras fuentes de calor.
- El acceso al enchufe ha de permanecer despejado. Para cortar por completo la alimentación, desenchufe el enchufe de la red eléctrica de la pared. Se ha de poder acceder fácilmente al enchufe durante el uso del aparato; procure que el acceso al mismo esté despejado.
- Cómo resultado de fenómenos electrostáticos y/o eléctricos, el funcionamiento del producto podría verse afectado. En tal caso, el usuario debería reiniciar el aparato desenchufándolo y volviéndolo a enchufar.
- El funcionamiento normal de este aparato puede verse alterado por fuertes interferencias electromagnéticas. En caso de ocurrir, simplemente reinicie el producto y continúe utilizándolo con normalidad siguiendo las instrucciones del manual de instrucciones. En el caso de que no volviera a funcionar, utilicen en una ubicación diferente.

La temperatura ambiente máxima de funcionamiento del aparato es de 35 °C.

Si desea deshacerse de este aparato, recuerde que ha de depositarlo en un lugar destinado al reciclado de electrodomésticos. Infórmese acerca del centro de reciclaje más cercano. Consulte a las autoridades locales o a su proveedor para obtener más información al respecto. (Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

Nota: Los diseños y especificaciones están sujetos a cambio sin previo aviso.

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

IT MICROSISTEMA CD/MP3 CON BLUETOOTH

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

1. Display
2. Indicatore del Bluetooth
3. Sensore a infrarossi per il telecomando
4. ⏻ / **SOURCE** : Attivazione e disattivazione dell'apparecchio; selezione dell'origine: FM, CD, USB, AUX IN, Bluetooth
5. Porta USB
6. Tasto ⏯ / ■ : riproduzione/ pausa; arresto della riproduzione
7. Tasto **P.MODE/ PROG./ DISPLAY/ CLK.** : per regolare la modalità di riproduzione; programmare la riproduzione; impostare l'ora dell'orologio
8. Comando di sintonia
9. Tasto **ALBUM**: per selezionare la cartella desiderata; per aggiustare l'effetto sonoro
10. ⏮ / ⏭ : Riduzione volume; Allarme 1
11. **+/ -** : Aumento volume; Allarme 2
12. ⏭ , ⏮ : Saltar/ Ricerca
13. Altoparlanti
14. Uscita per altoparlante destro
15. Antenna FM
16. Uscita per altoparlante sinistra
17. Auricolari Jack
18. Ingresso ausiliario
19. Cavo di alimentazione elettrica
20. Cavo altoparlante
21. Tasto **SNOOZE**: Ripetizione dell'allarme
22. Compartimento disco

NOTA BENE:

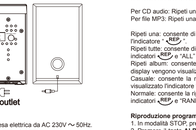
- Prima di gettare le pile, rivolgersi al proprio rivenditore di fiducia qualora metta a disposizione un contenitore di raccolta e riciclaggio di pile usate.
- In caso di un prolungato periodo di inutilizzo del prodotto il telecomando, rimuovere la pila dalla sua sede per evitare una furiuscite di liquido corrosivo.
- Gettare le pile nel rispetto dell'ambiente.
- Non gettare le pile nel fuoco.
- Non esporre le pile a fonti di calore eccessivo, come raggi solari, fuoco o fonti di calore analoghe.

ATTENZIONE:
Se la pila non è correttamente inserita c'è il rischio di esplosione. Sostituirla unicamente con una pila identica o di tipo equivalente.

AVVERTIMENTO
Non ingerire la batteria, pericolo di ustione chimica
(Nel telecomando in dotazione) Questo prodotto utilizza una batteria a bottone. Se la batteria a bottone / pulsante viene ingerita, può causare gravi ustioni interne in appena 2 ore e può portare alla morte.
Tenere le batterie nuove e usate lontane dai bambini.
Se il vano batteria non si chiude in modo sicuro, smettere di usare il prodotto e tenerlo lontano dalla portata dei bambini.
Se si pensa che le batterie potrebbero essere state ingghiottite o collocate all'interno di qualsiasi parte del corpo, consultare immediatamente un medico.

COLLEGAMENTO DEGLI ALTOPARLANTI

Collegare i cavi degli altoparlanti DESTRA / SINISTRA nelle prese di ingresso per altoparlanti presenti nel retro del dispositivo.



To AC outlet

ALIMENTAZIONE

Collegare il cavo di alimentazione a una presa elettrica da AC 230V ~ 50Hz.
Collegare il cavo **AUX IN** a una uscita presa elettrica AC standard.

IMPOSTAZIONE ORA E DATA

1. In modalità standby, tenere premuto per alcuni secondi **CLK** per entrare nell'interfaccia di modifica data e ora. I numeri corrispondenti all'anno lampeggiano.
2. Premere **+/ -** per impostare l'anno. Premere **CLK** per confermare e i numeri corrispondenti al mese lampeggiano.
3. Ripetere il passaggio 2 per impostare in sequenza il mese, la data, il formato di visualizzazione (12 o 24 ore), la ore e minuti.
4. L'ora corrente verrà mostrata sul display una volta terminata l'impostazione della data e dell' ora.

OSSERVAZIONE:
- Con il formato dell'ora a 12